

619013-2026 - Mise en concurrence

**Pologne – Travaux de construction complète ou partielle et travaux de génie civil –
Zaprojektowanie, wybudowanie i uruchomienie Instalacji Termicznego Przekształcania Odpadów
pochodzenia komunalnego z wysokosprawnym odzyskiem energii (ITPO) w Wysokiem
Mazowieckiem**

OJ S 173/2026 08/09/2026

**Avis de marché ou de concession – régime ordinaire - Avis de changement
Travaux**

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: ZAKŁAD WODOCIĄGÓW, KANALIZACJI I ENERGETYKI CIEPLNEJ SP. Z O. O.

Adresse électronique: asienicka@zwkiec.pl

Forme juridique de l'acheteur: Organisme de droit public, contrôlé par une autorité locale

Activité du pouvoir adjudicateur: Logement et équipements collectifs

Activité de l'entité adjudicatrice: Production, transport ou distribution de gaz ou de chaleur

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Zaprojektowanie, wybudowanie i uruchomienie Instalacji Termicznego Przekształcania Odpadów pochodzenia komunalnego z wysokosprawnym odzyskiem energii (ITPO) w Wysokiem Mazowieckiem

Description: Przedmiotem zamówienia jest zaprojektowanie, wybudowanie, uruchomienie i przekazanie do eksploatacji - Instalacji Termicznego Przekształcania Odpadów pochodzenia komunalnego z wysokosprawnym odzyskiem energii (ITPO) w Wysokiem Mazowieckiem, którego zakres i cel został szczegółowo opisany w Załączniku nr 1 do SWZ – Opis przedmiotu zamówienia – Program Funkcjonalno-Użytkowy. Zamówienie będzie realizowane w formule “pod klucz” (zaprojektuj i wybuduj). Przedmiot zamówienia obejmuje w szczególności wykonanie: 1) Dokumentacji projektowej, budowlanej technologicznej, instalacyjnej wraz z uzyskaniem decyzji i uzgodnień pozwalających na kompleksowe wykonanie robót budowlanych, 2) Dostawy niezbędnych urządzeń i materiałów, 3) Robót przygotowawczych, 4) Robót budowlanych w zakresie budynków, budowli, dróg dojazdowych, placów manewrowych, dróg pożarowych i połączeń z obiektami zewnętrznymi oraz sieci i instalacji technologicznych, sanitarnych, zasilania, elektroenergetycznych, AKPiA, CCTV, a także instalacji p.poż, 5) Niezbędnych demontaży, rozbiórki oraz usunięcie występujących kolizji, 6) Montażu urządzeń instalacji i sieci technologicznych, sanitarnych, zasilania, elektroenergetycznych, AKPiA, informatycznych, CCTV, a także instalacji p.poż., 7) Uruchomienia i przeprowadzenia rozruchu, ruchu próbnego i regulacyjnego oraz gwarancyjnego, 8) Uzyskanie wszelkich niezbędnych decyzji, certyfikatów, pozwoleń, dopuszczeń oraz koncesji w celu przekazania obiektu do użytkowania oraz przekazanie do eksploatacji, 9) Dokumentacji powykonawczej, instrukcji eksploatacji, instrukcji stanowiskowych, dokumentacji rozruchowej, instrukcji prób i testów, planu ruchu próbnego i regulacyjnego, 10) Szkoleń załogi i obsługi w oparciu o wcześniej przygotowane materiały szkoleniowe, 11) Zobowiązań gwarancyjnych oraz świadczenie usług serwisowych w okresie gwarancji oraz zapewnienie dostawy materiałów eksploatacyjnych oraz części zamiennych, 12) świadczenie usługi asysty technicznej w okresie pierwszych 12 miesięcy eksploatacji

Identifiant de la procédure: 40be43d5-43ff-43ee-a175-a53f2110867c

Identifiant interne: ZP-4/2026

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45200000 Travaux de construction complète ou partielle et travaux de génie civil

Nomenclature complémentaire (cpv): 71000000 Services d'architecture, services de construction, services d'ingénierie et services d'inspection, 45252300 Travaux de construction d'usines d'incinération des ordures ménagères, 45251000 Travaux de construction de centrales électriques et de centrales thermiques, 45000000 Travaux de construction, 42514000 Machines et appareils de filtration ou de purification des gaz, 45262610 Cheminées industrielles, 45223100 Assemblage de structures en métal, 45223200 Ossatures, 45231110 Travaux de pose de conduites, 42510000 Échangeurs de chaleur, matériel de climatisation et de réfrigération et matériel de filtration, 45310000 Travaux d'équipement électrique, 45311200 Travaux d'installations électriques, 42961000 Système de commande et de contrôle, 48000000 Logiciels et systèmes d'information, 71240000 Services d'architecture, d'ingénierie et de planification, 71320000 Services de conception technique, 45111200 Travaux de préparation et de dégagement de chantier, 45223800 Assemblage et montage de structures préfabriquées, 45300000 Travaux d'équipement du bâtiment, 45311000 Travaux de câblage et d'installations électriques, 45311100 Travaux de câblage électrique, 45312000 Travaux d'installation de systèmes d'alarme et d'antennes, 45312310 Installations de paratonnerre, 42320000 Incinérateurs de déchets, 42410000 Matériel de levage et de manutention, 71220000 Services de création architecturale, 42520000 Matériel de ventilation, 42960000 Systèmes de commande et de contrôle, équipement d'impression et de graphisme, matériel bureautique et matériel de traitement de l'information, 51135110 Services d'installation d'incinérateurs de déchets, 51540000 Services d'installation de machines et d'équipements à usage spécifique, 51900000 Services d'installation de systèmes de guidage et de commande, 42511100 Échangeurs de chaleur

2.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: ul. 1 Maja 6

Ville: Wysokie Mazowieckie

Code postal: 18-200

Subdivision pays (NUTS): Łomżyński (PL842)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: Powyżej został wskazany adres głównej siedziby Zamawiającego. Przedmiot zamówienia będzie realizowany zarówno w siedzibie Zamawiającego, jak i na działkach wskazanych w Załączniku nr 1 do SWZ - Opis przedmiotu zamówienia PFU

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: Zgodnie z art. 257 Pzp, Zamawiający przewiduje możliwość unieważnienia przedmiotowego postępowania, jeżeli środki publiczne, które Zamawiający zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia, nie zostały mu przyznane. WIZJA LOKALNA: Zamawiający przewiduje obowiązek odbycia wizji lokalnej. Wykonawca, który zamierza wziąć udział w wizji lokalnej ma obowiązek poinformować

Zamawiającego, przesyłając informację na adres e-mail: sekretariat@zwkiec.pl o zamiarze udziału w wizji lokalnej. Wizję lokalną planuje się przeprowadzić w terminach podanych w dokumentach zamówienia (SWZ). Wizja lokalna jest obligatoryjna.

Base juridique:

Directive 2014/25/UE

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Document de marché

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Zaprojektowanie, wybudowanie i uruchomienie Instalacji Termicznego Przekształcania Odpadów pochodzenia komunalnego z wysokosprawnym odzyskiem energii (ITPO) w Wysokiem Mazowieckiem

Description: Przedmiotem zamówienia jest zaprojektowanie, wybudowanie, uruchomienie i przekazanie do eksploatacji - Instalacji Termicznego Przekształcania Odpadów pochodzenia komunalnego z wysokosprawnym odzyskiem energii (ITPO) w Wysokiem Mazowieckiem, którego zakres i cel został szczegółowo opisany w Załączniku nr 1 do SWZ – Opis przedmiotu zamówienia – Program Funkcjonalno-Użytkowy. Zamówienie będzie realizowane w formule “pod klucz” (zaprojektuj i wybuduj). Przedmiot zamówienia obejmuje w szczególności wykonanie: 1) Dokumentacji projektowej, budowlanej technologicznej, instalacyjnej wraz z uzyskaniem decyzji i uzgodnień pozwalających na kompleksowe wykonanie robót budowlanych, 2) Dostawy niezbędnych urządzeń i materiałów, 3) Robót przygotowawczych, 4) Robót budowlanych w zakresie budynków, budowli, dróg dojazdowych, placów manewrowych, dróg pożarowych i połączeń z obiektami zewnętrznymi oraz sieci i instalacji technologicznych, sanitarnych, zasilania, elektroenergetycznych, AKPiA, CCTV, a także instalacji p.poż, 5) Niezbędnych demontaży, rozbiórki oraz usunięcie występujących kolizji, 6) Montażu urządzeń instalacji i sieci technologicznych, sanitarnych, zasilania, elektroenergetycznych, AKPiA, informatycznych, CCTV, a także instalacji p.poż., 7) Uruchomienia i przeprowadzenia rozruchu, ruchu próbnego i regulacyjnego oraz gwarancyjnego, 8) Uzyskanie wszelkich niezbędnych decyzji, certyfikatów, pozwoleń, dopuszczeń oraz koncesji w celu przekazania obiektu do użytkowania oraz przekazanie do eksploatacji, 9) Dokumentacji powykonawczej, instrukcji eksploatacji, instrukcji stanowiskowych, dokumentacji rozruchowej, instrukcji prób i testów, planu ruchu próbnego i regulacyjnego, 10) Szkoleń załogi i obsługi w oparciu o wcześniej przygotowane materiały szkoleniowe, 11) Zobowiązań gwarancyjnych oraz świadczenie usług serwisowych w okresie gwarancji oraz zapewnienie dostawy materiałów eksploatacyjnych oraz części zamiennych, 12) świadczenie usługi asysty technicznej w okresie pierwszych 12 miesięcy eksploatacji

Identifiant interne: ZP-4/2026

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45200000 Travaux de construction complète ou partielle et travaux de génie civil

Nomenclature complémentaire (cpv): 71000000 Services d'architecture, services de construction, services d'ingénierie et services d'inspection, 45252300 Travaux de construction d'usines d'incinération des ordures ménagères, 45251000 Travaux de construction de centrales électriques et de centrales thermiques, 45000000 Travaux de construction, 42514000 Machines et appareils de filtration ou de purification des gaz, 45262610 Cheminées

industrielles, 45223100 Assemblage de structures en métal, 45223200 Ossatures, 45231110 Travaux de pose de conduites, 42510000 Échangeurs de chaleur, matériel de climatisation et de réfrigération et matériel de filtration, 45310000 Travaux d'équipement électrique, 45311200 Travaux d'installations électriques, 42960000 Systèmes de commande et de contrôle, équipement d'impression et de graphisme, matériel bureautique et matériel de traitement de l'information, 48480000 Logiciels de vente, de marketing et de veille économique, 71240000 Services d'architecture, d'ingénierie et de planification, 71320000 Services de conception technique, 45111200 Travaux de préparation et de dégagement de chantier, 45223800 Assemblage et montage de structures préfabriquées, 45300000 Travaux d'équipement du bâtiment, 45311000 Travaux de câblage et d'installations électriques, 45311100 Travaux de câblage électrique, 45312000 Travaux d'installation de systèmes d'alarme et d'antennes, 45312310 Installations de paratonnerre, 42320000 Incinérateurs de déchets, 42410000 Matériel de levage et de manutention, 71220000 Services de création architecturale, 42520000 Matériel de ventilation, 42960000 Systèmes de commande et de contrôle, équipement d'impression et de graphisme, matériel bureautique et matériel de traitement de l'information, 51135110 Services d'installation d'incinérateurs de déchets, 51540000 Services d'installation de machines et d'équipements à usage spécifique, 51900000 Services d'installation de systèmes de guidage et de commande, 42511100 Échangeurs de chaleur

5.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: ul. 1 Maja 6

Ville: Wysokie Mazowieckie

Code postal: 18-200

Subdivision pays (NUTS): Łomżyński (PL842)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: Powyżej został wskazany adres głównej siedziby Zamawiającego. Przedmiot zamówienia będzie realizowany zarówno w siedzibie Zamawiającego, jak i na działkach wskazanych w Załączniku nr 1 do SWZ Opis przedmiotu zamówienia PFU.

5.1.3. Durée estimée

Durée: 48 Mois

5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 0

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Description: Przy wyborze najkorzystniejszej oferty Zamawiający będzie się kierował kryterium oceny ofert: cena (C) - waga kryterium 85% . Sposób obliczenia liczby punktów uzyskanych w poszczególnych kryteriach zostały szczegółowo opisane w dokumentach zamówienia.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 85

Critère:

Type: Qualité

Description: Przy wyborze najkorzystniejszej oferty Zamawiający będzie się kierował kryterium oceny ofert: wskaźnik efektywnościowy (E) - waga kryterium 11%. Sposób obliczenia liczby punktów uzyskanych w poszczególnych kryteriach zostały szczegółowo opisane w dokumentach zamówienia.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 11

Critère:

Type: Qualité

Description: Przy wyborze najkorzystniejszej oferty Zamawiający będzie się kierował kryterium oceny ofert: kryteria jakościowe (J) - waga 4%. Sposób obliczenia liczby punktów uzyskanych w poszczególnych kryteriach zostały szczegółowo opisane w dokumentach zamówienia.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 4

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: polonais

Adresse des documents de marché: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-40be43d5-43ff-43ee-a175-a53f2110867c>

5.1.12. Conditions du marché public**Conditions de soumission:**

Soumission par voie électronique: Requête

Adresse de soumission: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-40be43d5-43ff-43ee-a175-a53f2110867c>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

Description de la garantie financière: Wykonawca przystępując do przetargu jest zobowiązany do wniesienia wadium w wysokości 1 000 000,00 zł (jeden milion złotych). Wadium wnosi się przed upływem terminu składania ofert i utrzymuje nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą, z wyjątkiem przypadków, o których mowa w art. 98 ust. 1 pkt 2 i 3 oraz ust. 2 PZP. Przedłużenie terminu związania ofertą jest dopuszczalne tylko z jednoczesnym przedłużeniem okresu ważności wadium albo, jeżeli nie jest to możliwe, z wniesieniem nowego wadium na przedłużony okres związania ofertą. Wadium może być wnoszone według wyboru wykonawcy w jednej lub kilku formach opisanych szczegółowo w dokumentach zamówienia.

Date limite de réception des offres: 14/10/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 120 Jours

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 14/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Lieu: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-40be43d5-43ff-43ee-a175-a53f2110867c>

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Zamawiający przewiduje możliwość zmiany postanowień Umowy bez przeprowadzania nowego postępowania o udzielenie zamówienia,

na podstawie art. 455, art. 436 oraz art. 439 Ustawy PZP, na zasadach określonych w Załączniku do SWZ - Projekt umowy. Zmiana Umowy może dotyczyć w szczególności: sposobu spełnienia świadczenia, zakresu Przedmiotu Umowy, terminów realizacji (w tym Kluczowych Etapów), Harmonogramu Wykonawcy i terminów płatności, zasad Odbiorów i testów, obowiązków administracyjnych, Personelu Wykonawcy oraz Podwykonawców i Dalszych Podwykonawców – o ile zachodzą przesłanki wskazane w Projekcie umowy, stanowiącym załącznik nr 3 do SWZ.

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: oui

Arrangement financier: Wynagrodzenie płatne będzie kwartalnie w częściach obliczonych jako suma należnych za dany kwartał kwot z poszczególnych pozycji Harmonogramu Wykonawcy, w wysokościach równych procentowemu udziałowi wartości Prac wykonanych w danym kwartale i objętych Odbiorem Prac w Toku w stosunku do całkowitej wartości Prac wymienionych w Harmonogramie Wykonawcy, odpowiednio dla danej pozycji. Wynagrodzenie częściowe, o którym mowa w zdaniu poprzednim płatne będzie po podpisaniu Protokołów Odbioru Prac w Toku, a Płatność Końcowa po podpisaniu Protokołu Ostatecznego Rozliczenia. Wynagrodzenie za świadczenie usług Asysty Technicznej płatne będzie miesięcznie w równych ratach przez 12 miesięcy od dnia podpisania przez Strony Protokołu Odbioru Końcowego bez zastrzeżeń. Termin płatności każdej faktury VAT wynosił będzie 30 dni od dnia doręczenia prawidłowo wystawionej faktury VAT.

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de médiation: KRAJOWA IZBA GOSPODARCZA

Organisation chargée des procédures de recours: KRAJOWA IZBA GOSPODARCZA

Description des délais d'introduction des procédures de recours: 1. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 1 i 2 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: ZAKŁAD WODOCIĄGÓW, KANALIZACJI I ENERGETYKI CIEPLNEJ SP. Z O. O.

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: KRAJOWA IZBA GOSPODARCZA

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: ZAKŁAD WODOCIĄGÓW, KANALIZACJI I ENERGETYKI CIEPLNEJ SP. Z O. O.

Organisation qui traite les offres: ZAKŁAD WODOCIĄGÓW, KANALIZACJI I ENERGETYKI CIEPLNEJ SP. Z O. O.

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: ZAKŁAD WODOCIĄGÓW, KANALIZACJI I ENERGETYKI CIEPLNEJ SP. Z O. O.

Numéro d'enregistrement: NIP: 7221620331

Numéro d'enregistrement: REGON: 200410051

Adresse postale: ul. 1 Maja 6

Ville: Wysokie Mazowieckie

Code postal: 18-200

Subdivision pays (NUTS): Łomżyński (PL842)

Pays: Pologne

Adresse électronique: asienicka@zwkiec.pl

Téléphone: +48576271200

Adresse internet: www.zwkiec.pl

Rôles de cette organisation:

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures

Organisation qui traite les offres

8.1. ORG-0002

Nom officiel: KRAJOWA IZBA GOSPODARCZA

Numéro d'enregistrement: 5262239325

Adresse postale: ul. Postępu 17A

Ville: Warszawa

Code postal: 02-676

Subdivision pays (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Pays: Pologne

Adresse électronique: odwolania@uzp.gov.pl

Téléphone: +48224587801

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

Organisation chargée des procédures de médiation

10. Changement

Version de l'avis antérieur à modifier

:

3830f5c0-088b-48aa-aaa1-40e3b1a8b93c-02

Principale raison du changement

:

Mise à jour d'informations

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: 10effcb0-6d5d-4bab-b0e1-de9a26e31522 - 02

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 17

Date d'envoi de l'avis: 07/09/2026 14:38:51 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: polonais

Numéro de publication de l'avis: 619013-2026

Numéro de publication au JO S: 173/2026

Date de publication: 08/09/2026